

VIRGILE – ENÉIDE, VI – 450-476 - DIDON AUX ENFERS

Phoenissus, a, um : phénicien, carthaginois
 Recens, ntis : récent, nouveau, venant juste d'arriver
 Vulnus, eris, n (cf *vulnérable*)
 Dido, onis, f
 Erro, as, are
 Troius, a, um
 Heros, ois, m
 Ut primum (adv) : dès que
 Juxta + accusatif : côte à côte, tout près
 Sto, as, are, steti, statum : se tenir, se trouver
 Adgnosco/ agnosco, is, ere, novi, notum : reconnaître
 Surgo, is, ere, surrexi, surrectum : se lever, s'élever
 Mensis, is, m
 Nubilum, i, n : nuage
 Demitto, is, ere, misi, missum : laisser tomber
 Adfor, aris, fari, fatus sum : parler à, s'adresser à
 Dulcis, is, e
 Infelix, icis
 Verus, a, um
 Nuntius, ii, m : messager, nouvelle
 Exstinguo, is, ere, stinxi, stinctum : éteindre, ôter la vie, détruire
 Extremus, a, um : le dernier / extrema (n.pl) : les dernières extrémités, la fin (de la vie)
 Sequor, sequeris, sequi, secutus sum : suivre, rechercher
 Funus, eris, n : funérailles, enterrement / mort violente
 Heu ! Hélas !
 Sidus, eris, n : étoile, astre (cf *sidéral*)
 en part. Astre influant sur la destinée individuelle
 Superi, um /orum : les dieux d'en haut
 Fides, ei, f : assurance, parole donnée, engagement
 Tellus, uris, f : la terre (cf *tellurique*)
 Imus, a, um : le plus profond, le plus bas
 traduire au tréfonds de
 Invitus, a, um : sans le vouloir, malgré moi
 Litus, oris, n : rivage
 Cedo, is, ere, cessi, cessum : aller, s'en aller
 Jubeo, es, ere, jussi, jussum : ordonner
 Cogo, is, ere aliquem + inf : forcer, obliger qq'un à
 Ago, is, ere, egi, actum : mettre en mouvement, pousser
 Credo, is, ere, credidi, creditum : croire
 (négation) Queo, quis, quire, quivi, quitum + infinitif :
 ne pas pouvoir, ne pas être en état de
 Discessus, us, m : départ
 Sisto, is, ere : arrêter
 Gradus, us, m : marche
 Aspectus, us, m : aspect, vue
 Subtraho, is, ere + acc. + datif : enlever, soustraire, qqch à qq'un
 Adloquor, queris, loqui, locutus sum = adfor (supra)
 Fatum, i, n < for, ari : ce qui a été dit (par les dieux), le destin
 Ardeo, es, ere : brûler (ici, de colère), être transporté par un sentiment violent

Torva (neutre pluriel pris comme adv) : de travers, d'une manière farouche
 Tueor, eris, eri, tuitus sum : regarder, jeter des regards
 Cieo, es, ere : mettre en mouvement; provoquer, faire sortir
 Solum, i, n : le sol, la terre
 Fixus, a, um : enfoncé, fixé
 Aversus, a, um : détourné, hostile (cf *aversion*)
 Magis... quam : plus... que
 Vultus, us, m : visage (*vultum* ici accusatif de relation)
 Incipio, is, ere, cepi, ceptum : commencer
 Silex, icis, f : roche
 Marpesus, a, um : de Marpessos, de Paros (se dit d'un marbre très blanc et lumineux)
 Cautes, is, f : roche
 Inimicus, a, um = in/amicus
 Nemus, oris, n : bois
 Umbri/ferus, a, um
 Conjunx, jugis, m
 Pristinus, a, um : d'autrefois, primitif
 Respondeo, es, ere + datif
 Cura, ae, f : soin, souci
 Aequo, as, are : égaliser, rendre égal
 Nec minus : néanmoins
 Casus, us, m : chute, malheur
 Concutio, is, ere, cussi, cussum : secouer, ébranler
 Iniquus, a, um = in/aequus, a, um : injuste
 Longe (adv) : au loin
 Miseror, aris, ari : plaindre, prendre qq'un en pitié